

Official Journal

of the European Communities

Volume 20 No L 54

26 February 1977

English Edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 389/77 of 25 February 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 390/77 of 25 February 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
Commission Regulation (EEC) No 391/77 of 25 February 1977 fixing the import levies on milk and milk products	5
Commission Regulation (EEC) No 392/77 of 25 February 1977 fixing the import levies on products processed from cereals and rice	11
Commission Regulation (EEC) No 393/77 of 25 February 1977 fixing the import levies on compound feedingstuffs	17
Commission Regulation (EEC) No 394/77 of 25 February 1977 altering components used to calculate the differential amounts for colza and rape seed	19
Commission Regulation (EEC) No 395/77 of 25 February 1977 determining the world market price for colza and rape seed	22
Commission Regulation (EEC) No 396/77 of 25 February 1977 opening an invitation to tender for the mobilization of common wheat as aid for the Islamic Republic of Pakistan	24
Commission Regulation (EEC) No 397/77 of 25 February 1977 introducing monetary compensatory amounts for certain wines falling within tariff subheading 22.05 B and amending Regulation (EEC) No 572/76	28
Commission Regulation (EEC) No 398/77 of 25 February 1977 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	30

Commission Regulation (EEC) No 399/77 of 25 February 1977 temporarily suspending the advance fixing of export refunds for certain milk products . . .	31
---	----

II *Acts whose publication is not obligatory*

European Parliament

★ Decision of the European Parliament of 14 December 1976 on the giving of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the European Communities' budget for the financial year 1972 and on the report of the Audit Board	32
★ Decision of the European Parliament of 14 December 1976 on the giving of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the European Communities' budget for the financial year 1973 and on the report of the Audit Board	33
★ Decision of the European Parliament of 14 December 1976 on the giving of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the European Communities' budget for the financial year 1974 and on the report of the Audit Board	34
★ Resolution embodying the opinion of the European Parliament on the giving of a discharge to the Commission of the European Communities in respect of the activities of the European Development Fund in 1972, 1973 and 1974	35
★ Resolution on the comments accompanying the Decisions giving a discharge in respect of the implementation of the budgets of the European Communities for the financial years 1972, 1973 and 1974	36

Commission

77/172/EEC :

★ Commission Decision of 17 February 1977 concerning an aid for the pigmeat sector in the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	39
--	----

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 389/77**of 25 February 1977****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organiza-
tion of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular
Article 13(5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 1882/76⁽³⁾ and subsequent amending
Regulations;

Whereas it follows from applying the provisions
contained in Regulation (EEC) No 1882/76 to the

offer prices and today's quotations known to the
Commission that the levies at present in force should
be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in
Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 February
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 206, 31. 7. 1976, p. 62.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	81.08
10.01 B	Durum wheat	125.94 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	61.89 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	40.58
10.04	Oats	39.99
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	50.99 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	58.03 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	59.91 ⁽⁴⁾
10.07 D	Other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	125.11
11.01 B	Rye flour	98.23
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	205.81
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	134.10

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 2754/75 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 390/77**of 25 February 1977****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
1883/76⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 February
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 206, 31. 7. 1976, p. 64.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	2.38	2.38	2.38
10.02	Rye	0	0	0	3.57
10.03	Barley	0	0.76	0.76	1.76
10.04	Oats	0	0.38	0.38	3.01
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	3.01	3.01	3.76
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0.75
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5	4th period 6
11.07 A I(a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I(b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II(a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	1.35	1.35	3.13	3.13
11.07 A II(b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	1.01	1.01	2.34	2.34
11.07 B	Roasted malt	0	1.18	1.18	2.73	2.73

COMMISSION REGULATION (EEC) No 391/77
of 25 February 1977
fixing the import levies on milk and milk products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 559/76⁽²⁾, and in particular Article 14 (8) thereof,

Whereas the import levies on milk and milk products were fixed by Regulation (EEC) No 580/76⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 306/77⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules contained in Regulation (EEC) No 580/76 to the prices known

to the Commission that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The levies referred to in Article 14 (2) of Regulation (EEC) No 804/68 are hereby fixed as shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 March 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 69, 15. 3. 1976, p. 19.

⁽⁴⁾ OJ No L 43, 15. 2. 1977, p. 19.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 fixing the import levies on milk and milk products

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.01	Milk and cream, fresh, not concentrated or sweetened :		
	A. Of a fat content, by weight, not exceeding 6 % :		
	I. Yoghourt, kephir, curdled milk, whey, buttermilk and other fermented or acidified milk :		
	a) In immediate packings of a net capacity of two litres or less	0110	21·26
	b) Other	0120	19·26
	II. Other :		
	a) In immediate packings of a net capacity of two litres or less and of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 4 %	0130	19·26
	2. Exceeding 4 %	0140	23·55
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 4 %	0150	18·26
	2. Exceeding 4 %	0160	22·55
	B. Other, of a fat content, by weight :		
	I. Exceeding 6 % but not exceeding 21 %	0200	46·95
	II. Exceeding 21 % but not exceeding 45 %	0300	99·31
	III. Exceeding 45 %	0400	153·48
04.02	Milk and cream, preserved, concentrated or sweetened :		
	A. Not containing added sugar :		
	I. Whey	0500	14·80
	II. Milk and cream, in powder or granules :		
	a) In immediate packings of a net capacity of 2·5 kg or less and of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 1·5 %	0620	94·92
	2. Exceeding 1·5 % but not exceeding 27 %	0720	116·85
	3. Exceeding 27 % but not exceeding 29 %	0820	118·85
	4. Exceeding 29 %	0920	131·14
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 1·5 %	1020	88·92
	2. Exceeding 1·5 % but not exceeding 27 %	1120	110·85
	3. Exceeding 27 % but not exceeding 29 %	1220	112·85
	4. Exceeding 29 %	1320	125·14
	III. Milk and cream, other than in powder or granules :		
	a) In hermetically sealed cans of a net capacity of 454 g or less, or in glass containers of a capacity of 0·5 litre or less and of a fat content, by weight, of 11 % or less :		
	1. Of a fat content, by weight, of 8·9 % or less	1420	29·37
	2. Other	1520	39·65
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 45 %	1620	99·31
	2. Exceeding 45 %	1720	153·48

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.s./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.02 (cont'd)	B. Containing added sugar : I. Milk and cream, in powder or granules : a) Special milk for infants ⁽¹⁾, in hermetically sealed cans of a net capacity of 500 g or less and of a fat content, by weight, exceeding 10 % but not exceeding 27 % ⁽²⁾ b) Other : 1. In immediate packings of a net capacity of 2.5 kg or less and of a fat content, by weight : aa) Not exceeding 1.5 % ⁽³⁾ bb) Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % ⁽³⁾ cc) Exceeding 27 % ⁽³⁾ 2. Other, of a fat content, by weight : aa) Not exceeding 1.5 % ⁽³⁾ bb) Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % ⁽³⁾ cc) Exceeding 27 % ⁽³⁾ II. Milk and cream, other than in powder or granules : a) In hermetically sealed cans of a net capacity of 454 g or less and of a fat content, by weight, not exceeding 9.5 % b) Other, of a fat content, by weight : 1. Not exceeding 45 % ⁽³⁾ 2. Exceeding 45 % ⁽³⁾	1820 2220 2320 2420 2520 2620 2720 2810 2910 3010	30.00 per kg 0.8892 ⁽⁹⁾ per kg 1.1085 ⁽⁹⁾ per kg 1.2514 ⁽⁹⁾ per kg 0.8892 ⁽¹⁰⁾ per kg 1.1085 ⁽¹⁰⁾ per kg 1.2514 ⁽¹⁰⁾ 31.71 per kg 0.9931 ⁽¹⁰⁾ per kg 1.5348 ⁽¹⁰⁾
04.03	Butter : A. Of a fat content, by weight, not exceeding 85 % B. Other	3110 3210	180.57 220.30
04.04	Cheese and curd : A. Emmentaler, Gruyère, Sbrinz, Bergkäse and Appenzell, not grated or powdered : I. Of a minimum fat content of 45 % by weight, referred to dry matter, matured for at least three months ⁽²⁾ : a) Whole cheese ⁽⁴⁾ of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ per 100 kg net weight of : 1. 212.44 u.a. (a) or more but less than 232.44 u.a. (a) 2. 232.44 u.a. (a) or more	3320 3419	15.00 123.24 ⁽¹¹⁾

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.04 (cont'd)	b) Pieces packed in vacuum or in inert gas :		
	1. With rind on at least one side, of a net weight :		
	aa) Of 1 kg or more but less than 5 kg and of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of 232.44 u.a. (a) or more but less than 260.44 u.a. (a) per 100 kg net weight	3520	15.00
	bb) Of 450 g or more and of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of 260.44 u.a. (a) or more per 100 kg net weight	3618	123.24 ⁽¹¹⁾
	2. Other, of a net weight of 75 g or more but not exceeding 250 g ⁽⁶⁾ and of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of 280.44 u.a. (a) or more per 100 kg net weight	3718	123.24 ⁽¹¹⁾
	II. Other	3800	123.24
	B. Glarus herb cheese (known as Schabziger) made from skimmed milk and mixed with finely-ground herbs ⁽²⁾	3900	146.77 ⁽¹²⁾
	C. Blue-veined cheese, not grated or powdered	4000	122.31
	D. Processed cheese, not grated or powdered :		
	I. In the blending of which only Emmentaler, Gruyère and Appenzell have been used and which may contain, as an addition, Glarus herb cheese (known as Schabziger), put up for retail sale ⁽⁷⁾ , of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of not less than 150 u.a. per 100 kg net weight and of a fat content, by weight, in the dry matter, not exceeding 56 % ⁽²⁾	4120	30.00
	II. Other, of a fat content, by weight :		
	a) Not exceeding 36 % and of a fat content, by weight, referred to dry matter :		
	1. Not exceeding 48 %	4410	124.18
	2. Exceeding 48 %	4510	132.20
	b) Exceeding 36 %	4610	212.20
	E. Other :		
	I. Not grated or powdered, of a fat content, by weight, not exceeding 40 % and a water content, calculated by weight, of the non-fatty matter :		
	a) Not exceeding 47 %	4710	146.77

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.04 (cont'd)	b) Exceeding 47 % but not exceeding 72 % : 1. Cheddar, including Chester : aa) Whole Cheddar cheeses ⁽⁴⁾ made from unpasteurized milk, of a minimum fat content of 50 % by weight, in the dry matter, matured for a least nine months and of a free-at-frontier value of not less than 207.00 u.a. per 100 kg net weight ⁽²⁾ bb) Other 2. Tilsit and Butterkäse, of a fat content, by weight, referred to the dry matter ⁽²⁾ : aa) Not exceeding 48 % bb) Exceeding 48 % 3. Kashkaval ⁽²⁾ 4. Cheese of sheep's milk or buffalo milk in containers holding brine, or in sheep- or goat-skin bottles ⁽²⁾ 5. Other c) Exceeding 72 % : 1. In immediate packings of a net capacity not exceeding 500 g 2. Other II. Not specified : a) Grated or powdered b) Other	4833 4850 4922 5022 5030 5060 5120 5210 5250 5310 5410	15.00 156.85 131.44 ⁽¹³⁾ 131.44 ⁽¹⁴⁾ 131.44 ⁽¹⁵⁾ 131.44 ⁽¹⁵⁾ 131.44 98.58 211.44 146.77 211.44
17.02	Other sugars ; sugar syrups ; artificial honey (whether or not mixed with natural honey) ; caramel : A. Lactose and lactose syrup : II. Other than that containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product ⁽¹⁶⁾	5500	18.25
17.05	Flavoured or coloured sugars, syrups and molasses, but not including fruit juices containing added sugar in any proportion : A. Lactose and lactose syrup	5600	18.25
23.07	Sweetened forage ; other preparations of a kind used in animal feeding : B. Other, containing starch or glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 17.05 B, or milk products ⁽⁸⁾ : I. Containing starch, or glucose or glucose syrup : a) Containing no starch or containing 10 % or less by weight of starch : 1. 2. 3. Containing 50 % or more but less than 75 % by weight of milk products 4. Containing 75 % or more by weight of milk products	5700 5800	68.69 89.14

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
23.07 (cont'd)	b) Containing more than 10 % but not more than 30 % by weight of starch :		
	1.....		
	2.....		
	3. Containing 50 % or more by weight of milk products	5900	82-82
	c) Containing more than 30 % by weight of starch :		
	1.....		
	2.....		
	3. Containing 50 % or more by weight of milk products	6000	66-72
	II. Containing no starch, glucose or glucose syrup, but containing milk products	6100	89-14

For notes (1) to (6), see notes (1) to (6) of Council Regulation (EEC) No 823/68 (OJ No L 151, 30. 6. 1968).

(*) The levy on 100 kg of product falling within this subheading is equal to the sum of the following components :

- a) the amount per kg shown, multiplied by the weight of milk and cream contained in 100 kg of product ;
- b) 6 u.a.; and
- c) 9-70 u.a.

(10) The levy on 100 kg of product falling within this subheading is equal to the sum of the following components ;

- a) the amount per kg shown, multiplied by the weight of milk and cream contained in 100 kg of product; and
- b) 9-70 u.a.

(11) The levy is limited to 7-50 u.a. per 100 kg net weight.

(12) The levy is limited to 6% of the value for customs purposes.

(13) The levy is limited to 64-00 u.a. per 100 kg net weight for imports from Austria, Finland, Romania and Switzerland (Regulation (EEC) No 1054/68 as amended).

(14) The levy is limited to 84-00 u.a. per 100 kg net weight for imports from Austria, Finland, Romania and Switzerland (Regulation (EEC) No 1054/68 as amended).

(15) The levy is limited to 64-00 u.a. per 100 kg net weight for imports from Bulgaria, Hungary, Romania and Turkey (Regulation (EEC) No 1054/68 as amended).

(16) Lactose and lactose syrup falling within subheading 17.02 A I are, in pursuance of Regulation (EEC) No 2730/75, subject to the same levy as that applicable to lactose and lactose syrup falling within subheading 17.02 A II.

(a) For imports into the United Kingdom, this free-at-frontier value shall be reduced by 3-47 u.a. per 100 kg net.

NB : For the purposes of heading No 04.04, the exchange rate to be applied in converting into national currencies the unit of account referred to in the subdivisions of this heading shall, notwithstanding general rule C 3 contained in Part I, Section I of the Common Customs Tariff be the representative rate, if such a rate is fixed pursuant to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy (OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 392/77
of 25 February 1977
fixing the import levies on products processed from cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular Article 14 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice⁽³⁾, and in particular Article 12 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the rules to be applied to calculating the variable component of the import levy on products processed from cereals and rice are laid down in Article 14 (1) (A) of Regulation (EEC) No 2727/75 and Article 12 (1) (a) of Regulation (EEC) No 1418/76; whereas Article 2 of Council Regulation (EEC) No 2744/75 of 29 October 1975 on the import and export system for products processed from cereals and rice⁽⁴⁾, as amended by Regulation (EEC) No 832/76⁽⁵⁾, provides that the incidence on the prime costs of these products of the levies applicable to their basic products should be calculated on the basis of the average of the levies applicable to these basic products for the first 25 days of the month preceding that of importation; whereas this average, adjusted on the basis of the threshold price valid for the basic products in question during the month of importation, is calculated on the basis of the quantities of basic products considered to have been used in the manufacture of the processed product or the competing product which serves as a reference for processed products not containing cereals;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1579/74 of 24 June 1974 on the procedure for calculating the import levy on products processed from cereals and from rice and for the advance fixing of this levy for

these products and for compound feedingstuffs manufactured from cereals⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1997/75⁽⁷⁾, provides that the levy thus determined, increased by the fixed component, is valid in general for one month but is altered where the levy applicable to the basic product concerned differs by not less than 2.5 units of account per tonne from the average of the levies calculated as described above;

Whereas in accordance with Article 5 of Regulation (EEC) No 2744/75 and Article 2 of Regulation (EEC) No 1579/74, the levy on certain processed products must be reduced by an amount equal to the production refund granted in respect of basic products for processing; whereas Regulation (EEC) No 1921/75⁽⁸⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2415/75⁽⁹⁾, laid down certain transitional measures in respect of starches;

Whereas the fixed component of the levy is specified in Regulation (EEC) No 2744/75;

Whereas, in order that account may be taken of the interests of the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories', the levy relating to them in respect of certain products processed from cereals must be reduced by the amount of the fixed component and, in respect of some of these products, by part of the variable component; whereas this reduction must be made in accordance with Article 12 of Council Regulation (EEC) No 706/76 of 30 March 1976 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'⁽¹⁰⁾;

Whereas Article 4 (2) of Regulation (EEC) No 2744/75 provides that the levy to be charged on the products listed in the Annex to that Regulation under subheading 07.06 A is limited, with effect from the date of entry into force of the Geneva Protocol (1967) annexed to the General Agreement on tariffs and trade, to the amount resulting from application of the rate of duty bound within GATT;

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

⁽⁵⁾ OJ No L 100, 14. 4. 1976, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 168, 25. 6. 1974, p. 7.

⁽⁷⁾ OJ No L 202, 1. 8. 1975, p. 57.

⁽⁸⁾ OJ No L 195, 26. 7. 1975, p. 25.

⁽⁹⁾ OJ No L 247, 23. 9. 1975, p. 22.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 85, 31. 3. 1976, p. 2.

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas, in accordance with Article 18(1) of Regulation (EEC) No 2727/75, the nomenclature provided for in this Regulation is incorporated in the Common Customs Tariff,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the products listed in Article 1 (d) of Regulation (EEC) No 2727/75 and in Article 1 (1) (c) of Regulation (EEC) No 1418/76 and subject to Regulation (EEC) No 2744/75 are hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 March 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 fixing the import levies on products processed from cereals and rice

CCT heading No	Nomenclature in simplified wording	Levies in u.a./tonne	
		Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
07.06 A	Manioc, arrowroot, salep and other similar roots and tubers with high starch content, excluding sweet potatoes	7-10 ⁽¹⁾	5-60 ⁽¹⁾⁽⁵⁾
11.01 C	Barley flour ^(*)	75-96	70-96
11.01 D	Oat flour ^(*)	74-21	69-21
11.01 E I	Maize flour, of a fat content not exceeding 1.5 % by weight ^(*)	94-14	89-14
11.01 E II	Maize flour, of a fat content exceeding 1.5 % by weight ^(*)	53-01	50-51
11.01 F	Rice flour ^(*)	66-04	63-54
11.01 G	Cereals flours, other than flour of wheat, meslin, rye, barley, oats, maize or rice ^(*)	62-40	59-90
11.02 A II	Rye groats and meal ^(*)	119-14	114-14
11.02 A III	Barley groats and meal ^(*)	75-96	70-96
11.02 A IV	Oat groats and meal ^(*)	74-21	69-21
11.02 A V a) 1	Maize groats and meal, of a fat content not exceeding 1.5 % by weight, for the brewing industry ^(*)	94-14	89-14
11.02 A V a) 2	Maize groats and meal, of a fat content not exceeding 1.5 % by weight, other than for the brewing industry ^(*)	94-14	89-14
11.02 A V b)	Maize groats and meal, of a fat content exceeding 1.5 % by weight ^(*)	53-01	50-51
11.02 A VI	Rice groats and meal ^(*)	66-04	63-54
11.02 A VII	Cereals groats and meal, other than groats and meal of wheat, meslin, rye, barley, oats, maize or rice ^(*)	62-40	59-90
11.02 B I a) 1	Hulled (shelled or husked) barley ^(*)	65-57	63-07
11.02 B I a) 2 aa)	Clipped oats	41-72	39-22
11.02 B I a) 2 bb)	Hulled (shelled or husked) oats other than clipped oats ^(*)	71-71	69-21
11.02 B I b) 1	Hulled and sliced or kibbled barley ('Grütze' or 'Grutten') ^(*)	65-57	63-07
11.02 B I b) 2	Hulled and sliced or kibbled oats ('Grütze' or 'Grutten') ^(*)	71-71	69-21

CCT heading No	Nomenclature in simplified wording	Levies in u.a./tonne	
		Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
11.02 B II a)	Hulled (shelled or husked) wheat, whether or not sliced or kibbled ^(*)	112.84	110.34
11.02 B II b)	Hulled (shelled or husked) rye, whether or not sliced or kibbled ^(*)	86.84	84.34
11.02 B II c)	Hulled (shelled or husked) maize, whether or not sliced or kibbled ^(*)	81.73	79.23
11.02 B II d)	Hulled (shelled or husked) grains, whether or not sliced or kibbled, other than those of wheat, rye, maize, barley or oats ^(*)	96.47	93.97
11.02 C I	Pearled wheat ^(*)	135.24	132.74
11.02 C II	Pearled rye ^(*)	103.96	101.46
11.02 C III	Pearled barley ^(*)	103.55	98.55
11.02 C IV	Pearled oats ^(*)	64.02	61.52
11.02 C V	Pearled maize ^(*)	81.73	79.23
11.02 C VI	Pearled grains, other than grains of wheat, rye, barley, oats or maize ^(*)	96.47	93.97
11.02 D I	Wheat not otherwise worked than kibbled ^(*)	87.12	84.62
11.02 D II	Rye not otherwise worked than kibbled ^(*)	67.18	64.68
11.02 D III	Barley not otherwise worked than kibbled ^(*)	42.71	40.21
11.02 D IV	Oats not otherwise worked than kibbled ^(*)	41.72	39.22
11.02 D V	Maize not otherwise worked than kibbled ^(*)	53.01	50.51
11.02 D VI	Grains not otherwise worked than kibbled, other than grains of wheat, rye, barley, oats or maize ^(*)	62.40	59.90
11.02 E I a) 1	Rolled barley ^(*)	42.71	40.21
11.02 E I a) 2	Rolled oats ^(*)	41.72	39.22
11.02 E I b) 1	Flaked barley ^(*)	83.84	78.84
11.02 E I b) 2	Flaked oats ^(*)	81.90	76.90
11.02 E II a)	Rolled or flaked wheat ^(*)	154.33	149.33
11.02 E II b)	Rolled or flaked rye ^(*)	119.14	114.14
11.02 E II c)	Rolled or flaked maize ^(*)	94.14	89.14
11.02 E II d) 1	Flaked rice ^(*)	112.89	107.89

CCT heading No	Nomenclature in simplified wording	Levies in u.a./tonne	
		Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
11.02 E II d) 2	Rolled or flaked grains other than grains of wheat, rye, barley, oats, maize or rice, excluding flaked rice ^(*)	110.71	105.71
11.02 F I	Wheat pellets ^(*)	154.33	149.33
11.02 F II	Rye pellets ^(*)	119.14	114.14
11.02 F III	Barley pellets ^(*)	75.96	70.96
11.02 F IV	Oat pellets ^(*)	74.21	69.21
11.02 F V	Maize pellets ^(*)	94.14	89.14
11.02 F VI	Rice pellets ^(*)	66.04	63.54
11.02 F VII	Pellets of cereals other than wheat, rye, barley, oats, maize or rice ^(*)	62.40	59.90
11.02 G I	Wheat germ, whole, rolled, flaked or ground	67.22	62.22
11.02 G II	Germ of cereals other than wheat, whole, rolled flaked or ground	42.14	37.14
11.06 A	Denatured flour and meal of sago and of manioc, arrowroot, salep and other roots and tubers falling within heading No 07.06, for the manufacture of starches	9.60	4.10 ^(*)
11.06 B I	Undenatured flour and meal of sago and of manioc, arrowroot, salep and other roots and tubers falling within heading No 07.06, for the manufacture of starches	74.19	54.19 ^(*)
11.06 B II	Undenatured flour and meal of sago and of manioc, arrowroot, salep and other roots and tubers falling within heading No 07.06, other than for the manufacture of starches	96.73	76.73 ^(*)
11.07 A I a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	156.67	147.67
11.07 A I b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	119.34	110.34
11.07 A II a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	79.17 ^(*)	70.17
11.07 A II b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	61.43	52.43
11.07 B	Roasted malt	70.10 ^(*)	61.10
11.08 A I	Maize starch	74.19	57.19
11.08 A II	Rice starch	90.46	64.96
11.08 A III	Wheat starch	155.51	138.51
11.08 A IV	Potato starch	74.19	57.19

CCT heading No	Nomenclature in simplified wording	Levies in u.a./tonne	
		Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
11.08 A V	Starches other than maize, rice, wheat or potato starch	74.19	28.59 ⁽⁵⁾
11.09	Wheat gluten, whether or not dried	401.84	251.84
17.02 B II a)	Glucose other than glucose containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product ⁽³⁾ , in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated	154.59	74.59
17.02 B II b)	Glucose and glucose syrup not containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product ⁽³⁾ , other than glucose in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated	112.19	57.19
17.05 B I	Flavoured or coloured glucose, in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated	154.59	74.59
17.05 B II	Flavoured or coloured glucose syrup, other than in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated	112.19	57.19
23.02 A I a)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice, with a starch content not exceeding 35 % by weight	17.19	17.19
23.02 A I b)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice, with a starch content exceeding 35 % by weight	55.01	55.01
23.02 A II a)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of cereals other than maize or rice, of which the starch content does not exceed 28 % by weight, and of which the percentage which passes through a sieve with an aperture of 0.2 mm does not exceed 10 % by weight or of which the sieved product has an ash content, calculated on the dry product, of 1.5 % or more by weight	13.75	13.75
23.02 A II b)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of cereals other than maize or rice, not falling within subheading 23.02 A II a)	55.01	55.01
23.03 A I	Residues from the manufacture of starch from maize (excluding concentrated steeping liquors), of a protein content, calculated on the dry product, exceeding 40 % by weight	221.04	71.04

⁽¹⁾ This levy is limited to 6 % of the value for customs purposes.

⁽²⁾ For the purpose of distinguishing between products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications:

- a starch content (determined by the modified Ewers polarimetric method), referred to dry matter, exceeding 45% by weight,
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals), not exceeding 1.6 % for rice, 2.5 % for wheat, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

⁽³⁾ Pursuant to Regulation (EEC) No 2730/75 the product falling within subheading 17.02 B I is subject to the same levy as products falling within subheading 17.02 B II.

⁽⁴⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 2755/75 this levy is reduced by 0.45 u.a./100 kg for products originating in Turkey.

⁽⁵⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 706/76 the levy shall not be charged on the following products originating in the countries and territories:

- arrowroot falling within subheading ex 07.06 A,
- flours and meal of arrowroot falling within subheadings ex 11.06 A, ex 11.06 B I and II,
- arrowroot starch falling within subheading ex 11.08 A V.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 393/77
of 25 February 1977
fixing the import levies on compound feedingstuffs

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organi-
zation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 3138/76⁽²⁾, and in particular
Article 14 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary
Committee,

Whereas the rules to be applied in calculating the vari-
able component of the import levy on compound
feedingstuffs are laid down in Article 14 (1) (A) of
Regulation (EEC) No 2727/75; whereas the incidence
of the levies applicable to the basic products of
compound feedingstuffs on their prime costs should
be determined, in pursuance of Article 4 of Council
Regulation (EEC) No 2743/75 of 29 October 1975 on
the system to be applied to cereal-based compound
feedingstuffs⁽³⁾, on the basis of the average of the
levies applicable during the first 25 days of the month
preceding the month of importation to the quantities
of basic products considered to have been used in the
manufacture of such compound feedingstuffs, this
average being adjusted on the basis of the threshold
price for the basic products in question ruling during
the month of importation;

Whereas the levy thus determined, increased by the
fixed component, is valid for one month; whereas the
amount of the fixed component of the levy is speci-
fied in Article 6 of Regulation (EEC) No 2743/75;

Whereas, in order that account may be taken of the
interests of the African, Caribbean and Pacific States
or in the 'overseas countries and territories', the levy
relating to them in respect of certain products
processed from cereals must be reduced by the

amount of the fixed component and, in respect of
some of these products, by part of the variable compo-
nent; whereas this reduction must be made in accor-
dance with Article 12 of Council Regulation (EEC)
No 706/76 of 30 March 1976 on the arrangements
applicable to agricultural products and certain goods
resulting from the processing of agricultural products
originating in the African, Caribbean and Pacific
States or in the 'overseas countries and territories'⁽⁴⁾;

Whereas, if the levy system is to operate normally,
levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in
relation to each other, at any given moment,
within a band of 2.25 %, a rate of exchange based
on their effective parity;
- for other currencies an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each
of these currencies recorded for a given period, in
relation to the Community currencies referred to
in the previous subparagraph;

Whereas, in accordance with Article 18 (1) of Regula-
tion (EEC) No 2727/75 the nomenclature provided for
in this Regulation is incorporated in the Common
Customs Tariff,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the compound
feedingstuffs covered by Regulation (EEC) No
2727/75 and subject to Regulation (EEC) No 2743/75
are fixed hereby as shown in the Annex to this Regula-
tion.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 March
1977.

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 60.

⁽⁴⁾ OJ No L 85, 31. 3. 1976, p. 2.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 fixing the import levies on compound feedingstuffs

CCT heading No	Nomenclature in simplified wording	Levies in u.a./tonne	
		Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
	Preparations of a kind used in animal feeding, covered by Regulation (EEC) No 968/68, containing starch, glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 17.05 B, or milk products (falling within heading Nos 04.01, 04.02, 04.03 and 04.04, and subheadings 17.02 A and 17.05 A) containing starch, glucose or glucose syrup :		
	Containing no starch or containing 10 % or less by weight of starch :		
23.07 B I a) 1	— Containing no milk products or containing less than 10 % by weight of such products	16.92	7.92
23.07 B I a) 2	— Containing 10 % or more but less than 50 % by weight of milk products	458.28	449.28
	Containing more than 10 % but not more than 30 % by weight of starch :		
23.07 B I b) 1	— Containing no milk products or containing less than 10 % by weight of such products	33.76	24.76
23.07 B I b) 2	— Containing 10 % or more but less than 50 % by weight of milk products	475.12	466.12
	Containing more than 30 % by weight of starch :		
23.07 B I c) 1	— Containing no milk products or containing less than 10 % by weight of such products	58.52	49.52
23.07 B I c) 2	— Containing 10 % or more but less than 50 % by weight of milk products	499.88	490.88

COMMISSION REGULATION (EEC) No 394/77
of 25 February 1977
altering components used to calculate the differential amounts for colza and
rape seed

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza and rape seed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3477/73⁽⁴⁾, and in particular Article 3,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2300/73 of 23 August 1973⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 632/75⁽⁶⁾, laid down detailed rules of application for Regulation (EEC) No 1569/72; whereas the components used to calculate the differential amounts were fixed by Regulation (EEC) No 1580/76⁽⁷⁾, as last

amended by Regulation (EEC) No 343/77⁽⁸⁾; whereas, in the case of the French franc, the difference referred to in Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 1569/72 for the period 16 to 22 February 1977 has changed, by reference to the representative rate valid on 28 February 1977, by at least one point from the percentage used for the previous fixing; whereas this fact should be taken into account when fixing the components used to calculate the differential amounts for colza and rape seed,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The Annex to amended Regulation (EEC) No 1580/76 is hereby replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 February 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 357, 28. 12. 1973, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 236, 24. 8. 1973, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 66, 13. 3. 1975, p. 11.

⁽⁷⁾ OJ No L 172, 1. 7. 1976, p. 61.

⁽⁸⁾ OJ No L 48, 19. 2. 1977, p. 11.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 altering components used to calculate the differential amounts for colza and rape seed

	Target price corrective (coefficient to be applied)	Subsidy or refund corrective (coefficient to be applied)	Differential component (coefficient to be applied to the target price) (*)	
1. Colza and rape seed, processed for oil production in Germany or ex- ported from that country :	+ 0.0930	— 0.0930	+	—
— harvested in Germany			—	—
— harvested in the BLEU or in the Netherlands			—	0.0803
— harvested in France			—	0.2297
— harvested in Denmark			—	0.0930
— harvested in Ireland			—	0.1893
— harvested in the United Kingdom			—	0.3341
— harvested in Italy			—	0.2529
2. Colza and rape seed, processed for oil production in the BLEU and in the Netherlands or re-exported from that country :	+ 0.0140	— 0.0140	+	—
-- harvested in Germany			0.0873	—
— harvested in the BLEU or in the Netherlands			—	—
— harvested in France			—	0.1625
— harvested in Denmark			—	0.0140
— harvested in Ireland			—	0.1186
— harvested in the United Kingdom			—	0.2760
— harvested in Italy			—	0.1877
3. Colza and rape seed, processed for oil production in Denmark or exported from that country :	Nil	Nil	+	—
— harvested in Germany			0.1027	—
— harvested in the BLEU or in the Netherlands			0.0142	—
— harvested in France			—	0.1506
— harvested in Denmark			—	—
— harvested in Ireland			—	0.1061
— harvested in the United Kingdom			—	0.2627
— harvested in Italy			—	0.1762
4. Colza and rape seed, processed for oil production in France or exported from that country :	— 0.1773	+ 0.1773	+	—
— harvested in Germany			0.2982	—
-- harvested in the BLEU or in the Netherlands			0.1940	—
-- harvested in France			—	—
— harvested in Denmark			0.1773	—
— harvested in Ireland			0.0524	—
— harvested in the United Kingdom			—	0.1355
— harvested in Italy			—	0.0302

	Target price corrective (coefficient to be applied)	Subsidy or refund corrective (coefficient to be applied)	Differential component (coefficient to be applied to the target price) (1)	
5. Colza and rape seed, processed for oil production in the United Kingdom or exported from that country :	— 0.3619	+ 0.3619	+	—
— harvested in Germany			0.5017	—
— harvested in the BLEU or in the Netherlands			0.3812	—
— harvested in France			0.1568	—
— harvested in Denmark			0.3619	—
— harvested in Ireland			0.2174	—
— harvested in the United Kingdom			—	—
— harvested in Italy			0.1219	—
6. Colza and rape seed, processed for oil production in Ireland or exported from that country :	— 0.1187	+ 0.1187	+	—
— harvested in Germany			0.2336	—
— harvested in the BLEU or in the Netherlands			0.1346	—
— harvested in France			—	0.0498
— harvested in Denmark			0.1187	—
— harvested in Ireland			—	—
— harvested in the United Kingdom			—	0.1786
— harvested in Italy			—	0.0784
7. Colza and rape seed, processed for oil production in Italy or exported from that country :	— 0.2139	+ 0.2139	+	—
— harvested in Germany			0.3386	—
— harvested in the BLEU or in the Netherlands			0.2311	—
— harvested in France			0.0311	—
— harvested in Denmark			0.2139	—
— harvested in Ireland			0.0851	—
— harvested in the United Kingdom			—	0.1086
— harvested in Italy			—	—

(1) For seed harvested in the United Kingdom and Denmark, the accession compensatory amount shall be deducted from the target price.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 395/77
of 25 February 1977
determining the world market price for colza and rape seed

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the markets in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza and rape seed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3477/73⁽⁴⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2300/73 of 23 August 1973 laying down detailed rules for applying differential amounts for colza and rape seed and repealing Regulation (EEC) No 1464/73⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 632/75⁽⁶⁾, and in particular Article 9(4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, pursuant to Article 9(4) of Regulation (EEC) No 2300/73, the Commission must determine the world market price for colza and rape seed;

Whereas the world market price should be determined in accordance with the rules and the criteria set out in Commission Regulation (EEC) No 1713/76 of 15 July 1976 fixing the amount of the subsidy on

oil seeds⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 370/77⁽⁸⁾;

Whereas to enable the price system to operate normally, the world market price should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas, applying all these provisions, the world market price for colza and rape seed should be fixed as shown in the table annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The world market price referred to in Article 9(4) of Regulation (EEC) No 2300/73 and the rates to be used for converting them into national currencies shall be as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 February 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 357, 28. 12. 1973, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 236, 24. 8. 1973, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 66, 13. 3. 1975, p. 11.

⁽⁷⁾ OJ No L 192, 16. 7. 1976, p. 17.

⁽⁸⁾ OJ No L 52, 24. 2. 1977, p. 31.

ANNEX

World market price applicable from 28 February 1977 for colza and rape seed (CCT heading No ex 12.01)

	u.a./100 kg ⁽¹⁾
World market price	23·767
World market price where the subsidy is fixed in advance :	
— for the month of February 1977	23·767
— for the month of March 1977	23·767
— for the month of April 1977	23·222
— for the month of May 1977	23·222
— for the month of June 1977	23·373
— for the month of July 1977	23·373

(¹) The conversion rates from units of account into national currency as foreseen by Article 9 (5) (a) of Regulation (EEC) No 2300/73 are the following :

1 u.a. =	DM	3·15665
1 u.a. =	Fl	3·35507
1 u.a. =	Bfr/Lfr	48·6572
1 u.a. =	FF	6·63174
1 u.a. =	Dkr	7·89407
1 u.a. =	£	0·775723
1 u.a. =	I £	0·775723
1 u.a. =	Lit	1 168·98

COMMISSION REGULATION (EEC) No 396/77

of 25 February 1977

opening an invitation to tender for the mobilization of common wheat as aid
for the Islamic Republic of Pakistan

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organiza-
tion of the market in cereals ⁽¹⁾, as amended by Regula-
tion (EEC) No 3138/76 ⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2750/75 of 29 October 1975 laying down the condi-
tions for the mobilization of cereals as food aid ⁽³⁾, and
in particular Article 6 thereof,

Whereas on 25 March 1976 the Council of the Euro-
pean Communities declared that by way of Commu-
nity action it proposed to grant the Islamic Republic
of Pakistan 35 000 tonnes of common wheat under its
1975/76 food-aid programme;

Whereas an analysis of the state of the cereals market
with reference to cereals intervention in Germany indi-
cates that the criteria of Article 3 (2) of Council Regu-
lation (EEC) No 2750/75 should be applied and that
the intervention agency of the Member State as speci-
fied should mobilize the cereals from those stocked in
its own stores and should also determine the condi-
tions of mobilization;

Whereas tenders should be invited for the supply of
the product to the port of shipment in the vicinity of
the vessel, the goods to be set down at the place nomi-
nated by the recipient or its agent;

Whereas the contract should be awarded to the
tenderer offering the best terms;

Whereas in case it should be impossible for reasons of
force majeure to complete the operation in question
within the set time limits, it must be made clear who
is to bear any costs resulting therefrom;

Whereas provision should be made for security to be
given to guarantee fulfilment of the obligations arising
by virtue of participation in the invitation to tender;

Whereas the German intervention agency should be
made responsible for the tendering procedure in ques-
tion;

Whereas the Commission must be informed quickly
of the tenders submitted in response to the invitation
and of those accepted by the intervention agency;

Whereas the measures provided for in this Regulation
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. Tenders are hereby invited for the supply, by
way of Community food-aid action, to the Islamic
Republic of Pakistan of 35 000 tonnes of common
wheat.
2. The tendering procedure shall take place in the
Federal Republic of Germany in one lot.
3. The product shall be mobilized by the German
intervention agency from the stores specified in the
Annex.
4. Shipment shall be from the port of Antwerp.
5. The product referred to in paragraph 1 is to be
delivered in bulk to the port of shipment in the
vicinity of the vessel. The goods must be set down at
the place nominated by the recipient country or its
agent, the timing of delivery being settled by the
tenderer and the recipient country's agent.

Article 2

1. The decision on tenders received in response to
the invitation provided for in Article 1 shall be taken
on 11 March 1977.
2. The closing date for the receipt of tenders shall
be 11 March 1977 at 12 noon.
3. The notice of invitation to tender shall be
published in the *Official Journal of the European
Communities* not less than nine days before the
closing date for submission of tenders.

⁽¹⁾ OJ No L 281, I. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, I. 11. 1975, p. 89.

Article 3

The contract shall be awarded to the tenderer who makes the most favourable offer.

However, if the tenders submitted do not appear to reflect normal market prices and costs, the intervention agency may cancel the invitation to tender.

Article 4

If the tenderer is unable to deliver the goods in compliance with Article 1 (5) on the date given in the notice of invitation to tender as a result of the late availability of the vessels to be used for sea transportation, the resulting costs shall be borne by the intervention agency.

Article 5

1. The successful tenderer shall give security of a value of five units of account per tonne of the product; the security is intended to guarantee that the operations specified in Article 1 are duly completed. The security shall be forfeited if those operations are not carried out within the prescribed time limit, save as regards quantities not delivered owing to *force majeure*.

2. The security required under paragraph 1 may be provided in the form of a cash deposit or of a guarantee issued by a credit institution conforming to criteria laid down by each Member State.

Article 6

The common wheat referred to in Article 1 to be supplied to the Islamic Republic of Pakistan must be of fair and sound merchantable quality and correspond at least to the standard quality for which the intervention price is fixed, except that the moisture content shall not exceed 14.5 % and that a maximum of 3 % of sprouted grains and 1.5 % of miscellaneous impurities shall be allowed.

Article 7

1. The German intervention agency shall be responsible for operations relating to the invitation to tender provided for by this Regulation.

2. It shall forthwith communicate to the Commission the list of firms which have responded to the invitation to tender, specifying the terms of each tender, together with the name and business name of the successful tenderer.

3. On the other hand, if the successful tenderer is established in a Member State other than the one collecting the tenders, and if the product is dispatched through a frontier post of the Member State where the successful tenderer is established, the intervention agency of the latter Member State shall be responsible for the operations relating to the tendering.

In this case the intervention agency choosing the successful tenderer shall immediately inform the intervention agency of the Member State concerned and shall supply it with all the information which it may require.

4. The intervention agency shall request the successful tenderer to supply the following information :

- (a) after each shipment a certificate showing the quantities dispatched and the quality of the products ;
- (b) the date of departure of the vessels.

The information indicated above shall be forwarded by the intervention agency to the Commission immediately upon receipt.

Article 8

On delivery of the goods at the port of shipment, a handing-over certificate shall be supplied to the successful tenderer, acting as agent for the Community, by the agent of the recipient country or, in the absence of the latter, by the intervention agency of the Member State in whose territory the port of shipment is situated.

Article 9

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEXE — ANHANG — ALLEGATO — BIJLAGE — BILAG — ANNEX

Numéro du lot Nummer der Lose Numero della partita Nummer van de partij Partiets nummer Number of lot	Port d'embarquement Verschiffungshafen Porto d'imbarco Haven van inlading Indskibningshavn Port of shipment	Tonnage à mettre en fob Nach fob zu bringende Menge Tonnellaggio da mettere in fob Fob aan te leveren hoeveelheid Mængde til levering fob Tonnage fob	Nom et adresse du stockeur Name und Adresse des Lagerhalters Nome e indirizzo del detentore Naam en adres van de entrepouhouder Lagerindehaverens navn og adresse Address of store	Lieu de stockage Ort der Lagerhaltung Luogo di accantonamento Adres van de opslagplaats Lagerplads Town at which stored
1	Anvers/Antwerpen	35 000 t dont : davon : di cui : waarvan : deraf : whereof :		
		1 162	Rhenus-WTAG AG Zweigniederlassung Postfach 1 66 25 6000 Frankfurt am Main Lager Nr. 757 031	Darmstadt
		420	Rhenus-WTAG AG Zweigniederlassung Postfach 1 66 25 6000 Frankfurt am Main Lager Nr. 702 020	Frankfurt- Westhafen
		380	Carl Presser und Co. GmbH Zweigniederlassung Postfach 7 06 6450 Hanau/Main Lager Nr. 702 030	Hanau/Main
		1 603	Carl Presser und Co. GmbH Zweigniederlassung Postfach 7 06 6450 Hanau/Main Lager Nr. 757 101	Linsengericht Ortsteil Altenhaßlau
		1 435	Rhenus-WTAG AG Zweigniederlassung Postfach 6 49 6450 Hanau/Main Lager Nr. 757 041	Reichelsheim 2
		1 384	Rhenus-WTAG AG Zweigniederlassung Postfach 19 26 6800 Mannheim 1 Lager Nr. 557 080	Fußgönheim
		2 616	Rhenania Schiff- und Speditionen-GmbH Postfach 19 80 6800 Mannheim 1 Lager Nr. 512 001	Mannheim
		1 000	Andernacher Lagerhaus-GmbH Postfach 1 08 5470 Andernach Lager Nr. 587 040	Saffig
		2 057	Hermann Bergmann KG Getreidelagerung und Spedition Postfach 1 22 4712 Werne a. d. Lippe Lager Nr. 307 010	Bergkamen- Rünthe

Numéro du lot Nummer der Lose Numero della partita Nummer van de partij Partiets nummer Number of lot	Port d'embarquement Verschiffungshafen Porto d'imbarco Haven van inlading Indskibningshavn Port of shipment	Tonnage à mettre en fob Nach fob zu bringende Menge Tonnellaggio da mettere in fob Fob aan te leveren hoeveelheid Mængde til levering fob Tonnage fob	Nom et adresse du stockeur Name und Adresse des Lagerhalters Nome e indirizzo del detentore Naam en adres van de entrepouhouder Lagerindehaverens navn og adresse Address of store	Lieu de stockage Ort der Lagerhaltung Luogo di accantonamento Adres van de opslagplaats Lagerplads Town at which stored
		1 397	Rhenus-WTAG AG Zweigniederlassung Postfach 25 03 20 5000 Köln 1 Lager Nr. 303 000	Bonn
		1 545	Lagerhaus Paul Lamers und Stock und Haushann OHG Speditionstraße 13 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 323 020	Duisburg 17
		1 641	Lagerhaus Paul Lamers GmbH und Co. KG Speditionstraße 13 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 357 120	Jüchen 3
		4 523	Otto Pegels KG Unterweiden 105 4154 Tönisvorst 1 Lager Nr. 358 100	Kempen 1
		1 575	Theod. Muencker GmbH und Co. KG Postfach 3 46 4150 Krefeld 11 Lager Nr. 357 491	Kerken 1
		1 195	Rhenus-WTAG AG Zweigniederlassung Postfach 25 03 20 5000 Köln 1 Lager Nr. 317 070	Köln
		1 532	Heinrich Kraft GmbH Postfach 39 29 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 357 251	Korschenbroich
		405	Lagerhaus Paul Lamers GmbH und Co. KG Speditionstraße 13 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 357 151	Mönchengladbach
		2 700	Heinrich Kraft GmbH Postfach 39 29 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 358 070	Nettetal 2
		3 760	Lagerhaus Paul Lamers GmbH und Co. KG Speditionstraße 13 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 357 170	Rommerskirchen
		2 670	Heinrich Kraft GmbH Postfach 39 29 4000 Düsseldorf 1 Lager Nr. 357 261	Solingen- Ohligs

COMMISSION REGULATION (EEC) No 397/77
of 25 February 1977

**introducing monetary compensatory amounts for certain wines falling within
tariff subheading 22.05 B and amending Regulation (EEC) No 572/76**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
974/71 of 12 May 1971 on certain measures of
conjunctural policy to be taken in agriculture
following the temporary widening of the margins of
fluctuation for the currencies of certain Member
States ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No
557/76 ⁽²⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts intro-
duced by Regulation (EEC) No 974/71 were fixed by
Commission Regulation (EEC) No 572/76 of 15
March 1976 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 336/77 ⁽⁴⁾;

Whereas for some time trade has been conducted in
wine falling within tariff subheading 22.05 B, the wine
in question being subsequently transformed into still
wine; whereas such operations are carried out either
in order not to have to pay monetary compensatory
amounts, or in order to receive payment thereof;

Whereas such artificial movements are liable to jeopard-
ize the proper operation of the organization of the

market in wine; whereas it is therefore necessary, in
order to remedy this situation, to introduce monetary
compensatory amounts for the wines in question;

Whereas the measures provided for in this Regulation
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Wine,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Part 6 of Annex I to Regulation (EEC) No 572/76 is
hereby amended to read as shown in the Annex to
this Regulation, subject always to any change in the
amounts indicated therein as a result of changes in
the exchange rates referred to in Article 2 (2) of Regu-
lation (EEC) No 974/71.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 February
1977.

It shall apply with effect from 7 March 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 68, 15. 3. 1976, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 49, 21. 2. 1977, p. 1.

ANNEX I

PART 6

WINE

Monetary compensatory amounts

CCT heading No	Designation	Amounts to be charged on imports and granted on exports				Amounts to be granted on imports and charged on exports			
		Germany DM	Belgium/Luxembourg Bfrs/Lfrs	Netherlands Fl	United Kingdom £	Ireland £	Italy Lit	France FF	
ex 22.05 B	Wine put up in containers of more than three litres	—	—	—	—	—	341	1 62	
ex 22.05 C I and C II		—	—	—	—	—	341	1 62	
ex 22.05 C I					— hl —				
ex 22.05 C I		9.21	—	—	—	—	5 450	2595	
	Table wine of the R III type within the meaning of Regulation (EEC) No 945/70 and red wines presented in the document V I I for importation under the name Portu-gieser								
	Table wine of the A II and A III types within the meaning of Regulation (EEC) No 945/70 and white wines presented in the document V I I for importation under the name Riesling or Sylvaner	13.14	—	—	—	—	7 777	37.03	

COMMISSION REGULATION (EEC) No 398/77
of 25 February 1977
fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3138/76 ⁽²⁾, and in particular Article 15 (7) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1564/76 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 385/77 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1564/76 to the information at present available to the Commis-

sion that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The levies referred to in Article 15 (1) of Regulation (EEC) No 3330/74 are, in respect of white sugar and standard quality raw sugar, hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 February 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 354, 24. 12. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 172, 1. 7. 1976, p. 31.

⁽⁴⁾ OJ No L 53, 25. 2. 1977, p. 24.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 February 1977 fixing the import levies on white sugar and raw sugar

<i>(unit/100 kg)</i>		
CCT heading No	Description of goods	Levy
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid:	
	A. White sugar	20.75
	B. Raw sugar	17.68 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 %; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 399/77**of 25 February 1977****temporarily suspending the advance fixing of export refunds for certain milk products**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 559/76 ⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 876/68 of 28 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on milk and milk products and criteria for fixing the amount of such refunds ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2429/72 ⁽⁴⁾, and in particular the second subparagraph of Article 5 (4) thereof,

Whereas the market for butter is characterized by uncertainty; whereas the current refund applicable to this product could lead to speculative advance fixing of the refund; whereas it is necessary to suspend temporarily the advance fixing of refunds for butter,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The advance fixing of export refunds for butter falling within subheading 04.03 A is suspended during the period 28 February to 2 March 1977.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 February 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 February 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 155, 3. 7. 1968, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 264, 23. 11. 1972, p. 1.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

EUROPEAN PARLIAMENT

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT

of 14 December 1976

on the giving of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the European Communities' budget for the financial year 1972 and on the report of the Audit Board

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- having regard to the revenue and expenditure accounts and statements of the assets and liabilities of the Communities for the accountancy procedures in respect of the 1972 budget and the accounts of the Euratom Supply Agency (Doc. 74/74),
- having regard to the report of the Audit Board on the accounts for the financial year 1972 and the answers of the institutions to the report (Doc. 74/74),
- having regard to the Council Decision of 1 June 1976 on the giving of a discharge to the Commission (Doc. 169/76),
- having regard to the report of the Committee on Budgets (Doc. 460/76),

1. Notes with the Council that the expenditure of the Communities in the financial year 1972 was 3 074 372 686·98 units of account (u.a.);

2. Notes that the receipts were broken down as follows:

(a) own resources :	1 756 824 460·60 u.a.
(b) financial contributions :	1 236 613 157·39 u.a.
(c) miscellaneous revenue :	80 935 068·99 u.a.

Total : 3 074 372 686·98 u.a.

1972 discharge

3. Decides to give the Commission of the European Communities a final discharge in respect of the implementation of the 1972 budget ⁽¹⁾, supplementary and amending budget No 1 for 1972 ⁽²⁾ and supplementary budget No 2 for 1972 ⁽³⁾;

4. Refers to the resolution on the comments accompanying the Decisions giving discharge and asks the Commission to report on the measures taken following these comments in accordance with Article 92 of the Financial Regulation.

⁽¹⁾ OJ No L 202, 4. 9. 1972.

⁽²⁾ OJ No L 240, 23. 10. 1972.

⁽³⁾ OJ No L 287, 26. 12. 1972, p. 32.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT

of 14 December 1976

on the giving of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the European Communities' budget for the financial year 1973 and on the report of the Audit Board

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- having regard to the revenue and expenditure accounts and statements of the assets and liabilities of the Communities for the accountancy procedures in respect of the 1973 budget and the accounts of the Euratom Supply Agency (Doc. 120/75),
- having regard to the report of the Audit Board on the accounts for the financial year 1973 and the answers of the institutions to the report (Doc. 120/75),
- having regard to the Council Decision of 1 June 1976 on the giving of a discharge to the Commission (Doc. 169/76),
- having regard to the report of the Committee on Budgets (Doc. 460/76),

1. Notes with the Council that the expenditure of the Communities in the financial year 1973 was 4 641 014 061.60 units of account (u.a.);

2. Notes that the receipts were broken down as follows:

(a) own resources :	2 496 557 331.49 u.a.
(b) financial contributions :	2 087 329 476.14 u.a.
(c) miscellaneous revenue :	57 127 253.97 u.a.

Total : 4 641 014 061.60 u.a.

1973 discharge

3. Notes that, as far as the export of 200 000 metric tons of butter to the Soviet Union is concerned, the

Commission should have consulted the budgetary authority before entering into such a large and costly transaction for which, moreover, no provision was made at the beginning of the financial year;

4. Rejects the Commission's argument that, as only a small proportion of the EAGGF Guarantee Section appropriations had been used by April 1973, adequate funds were available to cover this transaction; considers this argument to be inconsistent with the principle of the budget as a forecasting instrument;

5. Decides, however, to give a discharge to the Commission in respect of the implementation of the 1973 budgets, given that the Commission has undertaken to consult the budgetary authority in future before taking any decision which is of special political importance or which, owing to its volume, exceeds the scope of normal administrative procedures and has budgetary consequences for which no provision has been made at the beginning of the financial year;

6. Refers to the resolution on the comments accompanying the Decisions giving discharge and asks the Commission to report on the measures taken following these comments in accordance with Article 92 of the Financial Regulation.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT**of 14 December 1976****on the giving of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the European Communities' budget for the financial year 1974 and on the report of the Audit Board**

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- having regard to the revenue and expenditure accounts and statements of the assets and liabilities of the Communities for the accountancy procedures in respect of the 1974 budget and the accounts of the Euratom Supply Agency (Doc. 383/75),
- having regard to the report of the Audit Board on the accounts for the financial year 1974 and the answers of the institutions to the report (Doc. 383/75),
- having regard to the Council Decision of 1 June 1976 on the giving of a discharge to the Commission (Doc. 169/76),
- having regard to the report of the Committee on Budgets (Doc. 460/76),

1. Notes with the Council that the expenditure of the Communities in the financial year 1974 was 5 036 734 394.30 units of account (u.a.);

2. Notes that the receipts were broken down as follows:

(a) own resources :	3 067 700 396.25 u.a.
(b) financial contributions :	1 903 778 070.04 u.a.
(c) miscellaneous revenue :	65 255 928.01 u.a.

Total : 5 036 734 394.30 u.a.

1974 discharge

3. Decides to give the Commission of the European Communities a final discharge in respect of the implementation of the 1974 budget ⁽¹⁾ and supplementary budget No 1 for 1974 ⁽²⁾;

4. Refers to the resolution on the comments accompanying the Decisions giving discharge and asks the Commission to report on the measures taken following these comments in accordance with Article 92 of the Financial Regulation.

⁽¹⁾ OJ No L 115, 29. 4. 1974.

⁽²⁾ OJ No L 347, 27. 12. 1974.

RESOLUTION

embodying the opinion of the European Parliament on the giving of discharge to the Commission of the European Communities in respect of the activities of the European Development Fund in 1972, 1973 and 1974

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

— having regard to the reports of the Audit Board on the accounts for the financial years 1972, 1973 and 1974 and to the answers of the institutions to those reports (Doc. 74/74, Doc. 120/75 and Doc. 383/75),

— having regard to the report of the Committee on Budgets and the opinion of the Committee on Development and Cooperation (Doc. 460/76),

1. Requests the Council to give a discharge to the Commission in respect of the financial management of the European Development Fund in the financial years 1972, 1973 and 1974;

2. Regrets that the Council has not given a positive response to Parliament's wish that the European Deve-

lopment Fund be budgetized without delay but has, instead, indicated that it will await the expiry of the present Lomé Convention;

3. Notes that the unused residues of the first European Development Fund have been transferred to the second European Development Fund;

4. Considers that, because external control is entrusted to the Audit Board, all relevant documents — including minutes of the EDF Committee and the reports of the resident supervisors — should be made available to the Audit Board;

5. Asks the Control Sub-Committee of the Committee on Budgets to keep activities in relation to the European Development Fund under continuing supervision.

RESOLUTION

on the comments accompanying the Decisions giving a discharge in respect of the implementation of the budgets of the European Communities for the financial years 1972, 1973 and 1974⁽¹⁾

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

1. Urges all the institutions and the Member States to take the necessary steps to ensure that the external audit of the Communities shall be fully effective;

As regards the Audit Board and the future Court of Auditors

2. Insists that the transition from the Audit Board to the Court of Auditors should be effected without any discontinuity in external auditing;

3. Proposes to renew contact with the external audit organs of the Communities and of the Member States with a view to examining the possibilities for cooperation that would ensure integrated Community control;

4. Calls on the Audit Board to exercise fully its rights, in particular those set out at Article 89 of the Financial Regulation;

5. Emphasizes that the Court of Auditors should have adequate and sufficiently highly qualified personnel so as to ensure that the Court of Auditors would be in a position to collaborate effectively with the national audit organs;

6. Urges Member States to accelerate the procedure for ratifying the Treaty of 22 July 1975;

Relations between the external and internal audits

7. Asks all the institutions to ensure that, when complying with Article 89 of the Financial Regulation, information is supplied in a spirit of the fullest cooperation by their financial controllers so that duplication of audit work is avoided;

8. Calls on all the institutions to reinforce the independence of the financial controller and asks the Commission of the European Communities to put forward suitable proposals in this regard;

9. Stresses, however, that notwithstanding the internal control systems of the institutions the

Commission in particular remains answerable to the budgetary authority as provided in Article 205 of the EEC Treaty in regard to the implementation of the budget. In this connection consideration must be given to means by which an efficient system of passing information from the internal to the external control body may be organized;

10. Asks the Commission to report as to whether the personnel available for carrying out verifications in Member States is sufficient to perform their tasks adequately;

11. Asks the Commission to examine the suggestion that assistant financial controllers be appointed for the auditing of Community transactions taking place in the Member States and that a corps of inspectors be charged with the carrying out of verifications in Member States;

As regards Parliamentary control

12. Recalls its increased responsibilities, in the view of the taxpayers, for the effective utilization of Community funds and also that it has set up a Control Sub-Committee to look after its interests in this domain;

13. Instructs all the institutions to adhere to the deadlines for the discharge set out in the Financial Regulation so that the problems arising may be dealt with in a prompt and up-to-date manner;

14. Stresses that Parliamentary control is not limited to reactions to the report of the Audit Board but includes consideration of topical issues at any time during the financial year in progress;

15. Notes that the experience of the early months of the Control Sub-Committee's activity has revealed that it can carry out a volume of control work which is of major significance for Parliament and recognizes that an adequate secretariat for the Control Sub-Committee is essential;

⁽¹⁾ See the second paragraph of Article 92 of the Financial Regulation of 25 April 1973: 'The institutions shall take all appropriate steps to take action on the comments appearing in the Decisions giving discharge'.

16. Stresses the need for preserving the unicity of the Secretariat of the Committee on Budgets and of the Control Sub-Committee so as to ensure that the complementary nature of authorization and auditing of the budget is not disturbed and, with this end in view, proposes that the joint secretariat be raised to the level of a directorate and that it be appropriately reinforced ;

As regards the implementation of the budget

Own resources

17. Demands that there be placed at the disposal of the Audit Board all the documents required by it in connection with the auditing of Community own resources — and especially the minutes of the meetings of the Consultative Committee on own resources ;

Expenditure

General observations

18. Asks the Commission to provide the Audit Board monthly with particulars of commitment proposals and at the Board's request supporting documents ;

19. Calls on the Audit Board to present in its annual report a global analysis of the implementation of the general budget ;

20. Asks the Audit Board to present, in the context of a future report, a summary of the policy questions in the sphere of administration noted during past audits and not yet finally closed to the satisfaction of the Board ;

21. Stresses the importance of having the new unit of account operational for the 1978 budget ;

22. Appreciates the importance of having a management system which rationalizes budgetary choices, simplifies the task of budgetary supervision, facilitates the application of modern control techniques and provides the basis for assessment of longer term priorities — especially now that growing recourse is being had to the use of commitment appropriations ; urges the Commission, therefore, to ensure that the methods of expenditure analysis applied by it secure the best possible means of reviewing on-going activities, gauging medium-term trends and assuring maximum benefit from the allocation of resources ;

As regards the European Social Fund

23. Calls on the Commission to present, as soon as possible, its proposals for the reform of the European

Social Fund with a view to ensuring that the funds earmarked in the budget are utilized rapidly and in a high proportion, in contrast to the practice prevailing hitherto, over-estimation and delays by Member States are eliminated and control is strengthened.

24. Urges the Commission to intensify controls and to make the administrative procedures for the allocation and utilization of funds more efficient ;

As regards the EAGGF

25. Observes that, for the financial years 1972, 1973 and 1974, adequate external control in the domain of the EAGGF was not possible but notes that there have been some improvements since 1974 ;

26. Demands that the Council and the Member States do all that is necessary to ensure that external control may operate effectively in regard to EAGGF expenditure ;

27. Asks the Audit Board to analyze the different systems of financing used in the sphere of agricultural policy with a view to determining their effectiveness ;

28. Deploring the fact that the inadequate inter-State coordination in regard to the control of Community funds expended in relation to the EAGGF should enable loopholes for irregularities and frauds to persist, calls on the Council and Member States to take the necessary steps to ameliorate the situation ;

29. Calls on the Council to adopt the various specific measures proposed by the Commission for the improvement of control in the domain of the EAGGF ;

30. Urges the Council to act speedily along the lines recommended by the Special Committee of Inquiry in its reports SEC(74) 3981 and COM(75) 37 and calls on the Commission to put forward the necessary proposals ;

31. Asks the Commission to proceed, as rapidly as possible, with the closing of the EAGGF accounts for the years prior to 1971 ;

32. Calls on the Commission and the Audit Board to give special consideration to the following :

- the effectiveness of the system of deposits,
- the system of premiums for slaughtering of animals and the uprooting of fruit trees,
- verification of the commitments and payments made by departments and bodies in application of Article 4 of Regulation (EEC) No 729/70 ;

As regards food aid

33. In view of the wide range of problems referred to by the Audit Board in regard to food aid, asks the Commission to present a special report on the administrative and financial management of food aid including the links with agricultural policy ;

As regards research and investment appropriations

34. Recalling the comments made by the Audit Board, in past years, regarding the unsatisfactory nature of the presentation and implementation of the research and investment part of the budget, asks the Control Sub-Committee to prepare a report on this aspect.

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 17 February 1977

concerning an aid for the pigmeat sector in the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

(Only the English text is authentic)

(77/172/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first subparagraph of Article 93 (2) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2759/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in pigmeat⁽¹⁾, and in particular Article 21 thereof,

Having regard to the observations submitted by the parties concerned⁽²⁾,

Whereas, by a letter from the Office of its Permanent Representative to the European Communities dated 19 January 1977 and received by the Commission on 20 January 1977, the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland informed the Commission under Article 93 (3) of the Treaty of its intention to grant from 31 January 1977, for an unspecified period, a temporary subsidy of approximately 5.5 pence per kilogram dead weight to pig producers, and further that the aid would be announced publicly by the British Ministry of Agriculture on 20 January 1977;

Whereas the Commission, taking the view that this scheme was not compatible with the common market under Article 92 of the Treaty, began proceedings under Article 93 (2) in respect thereof on 25 January 1977;

Whereas the trend in the pig breeding herd in the United Kingdom runs parallel to that in the other Community countries, which is currently undergoing a cyclical increase involving in the short term an increase in the pig supply;

Whereas that supply is already in surplus in the Community as a whole, and is likely to remain so for some time;

Whereas therefore by favouring pigmeat production in the United Kingdom the aid in question threatens to distort competition in the Community;

Whereas moreover the United Kingdom in 1975 imported 675 000 tonnes (511 000 tonnes in the first nine months) of pigmeat products, of which 587 000 tonnes (443 000 tonnes in the first nine months) were from other Member States; whereas in the first nine months of 1976 the United Kingdom imported 490 000 tonnes thereof, of which 438 000 tonnes were from other Member States; whereas the United Kingdom is thus the Community's largest importer of pigmeat products;

Whereas there was no abnormal rise in imports between 1975 and 1976 notwithstanding the fact that, according to the British authorities, the monetary compensatory amounts were excessive; whereas, in this context, the measure could affect intra-Community trade to a considerable extent, in particular because it puts imports from other Member States at a disadvantage;

Whereas the proposed measure accordingly is covered by the prohibition laid down in Article 92 (1) of the Treaty;

Whereas aid introduced by the British authorities applies throughout the United Kingdom; whereas it is granted according to the amounts produced and is aimed not at the lasting development of production but at its temporary protection against competition from other Member States; whereas as such it rates as an aid to the functioning of the enterprises in the

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ See in particular OJ No C 22, 29. 1. 1977.

sector concerned and thus is a type of aid which the Commission has always, in principle, condemned ;

Whereas such aids to functioning, which are not granted subject to conditions calculated to give them a development effect, cannot qualify for any of the exemptions from prohibition provided for under Article 92 (3) (a) and (c) of the Treaty ;

Whereas the aid in question clearly does not meet the conditions required for it to qualify for the exemptions provided for under Article 92 (2) of the Treaty ; whereas in addition it cannot qualify for the exemption provided for under Article 92 (3) (b), since, being granted in respect only of one sector of the British economy, a sector which only constitutes a small part of the gross national product, it is not calculated to remedy a serious disturbance of that economy ;

Whereas moreover an analysis of the pigmeat sector in the United Kingdom shows that the average size of pig-rearing establishments stands at 170 head, compared with a Community average of 26 head ; whereas in the last quarter of 1976 the price average for pig carcasses converted at the official rates was 126.7 units of account per 100 kilograms in the United Kingdom and 115.6 units of account in the Community ; whereas the monthly average slaughter of sows and boars in the United Kingdom in the last quarter of 1976 was 37 000 head, compared with a monthly average of 47 000 in the crisis months of the first quarter of 1974 ;

Whereas such analysis does not therefore indicate an abnormal situation by reference to the cyclical fluctuations which may be expected in this sector, and consequently the reasons for the intervention by the Government of the United Kingdom cannot be justified ;

Whereas in its observations of 4 February 1977 the Government of the United Kingdom drew the attention of the Commission to the disrupting effect of the method of calculation of the monetary compensatory amounts in the pigmeat sector, and to the compatibility, as it sees it, of the aid in question with the common market under Article 92 of the Treaty ;

Whereas these observations, and similar observations submitted by another UK party concerned, contain no new matters on the strength of which the Commission could change its position ; whereas, in particular, the method of calculation of the monetary compensatory amounts, which is effected in accordance with the Community rules in force, cannot possibly be regarded as a reason for granting a national aid ;

Whereas certain Member States and other parties concerned have submitted their observations to the

Commission, to the effect that they consider that the measure taken by the United Kingdom threatens to distort competition and affects trade between Member States without assisting the development of the sector in question ; whereas those Member States which have submitted their observations are extremely concerned about the said aid and are urging the Commission to take action against it with the utmost expedition ;

Whereas, furthermore, the granting of the said aid notified to the Commission on 20 January 1977 was announced publicly on the same day by the British Ministry of Agriculture without any reference to the need for its acceptance by the Commission ; whereas in its letter of 4 February 1977 the Government of the United Kingdom stated that it had brought the measure in question into force ; whereas in so doing it failed to inform the Commission in sufficient time as required by the first sentence of Article 93 (3) of the Treaty ; whereas by putting the measure into force after the Commission had begun proceedings under Article 93 (2) of the Treaty the Government of the United Kingdom is in breach of the third sentence of Article 93 (3) of the Treaty ; whereas the measure in question is therefore illegal under Community law ;

Whereas the decisions of the Court of Justice show that the prohibition against putting a proposed measure of aid into effect contained in the last sentence of Article 93 (3) of the Treaty has a direct effect in the internal legal system of the Member States ;

Whereas, this being so, no period of time should be allowed for the British Government to discontinue its aid ;

Whereas the Government of the United Kingdom made application to the Council by letter dated 4 February 1977, under the third subparagraph of Article 93 (2) of the Treaty, for a decision that the said aid be considered to be compatible with the common market, in derogation from the provision of Article 92 ; whereas this application was rejected by the Council at its meetings of 8, 14 and 15 February 1977 ; whereas the procedure provided for in the first subparagraph of Article 93 (2), which was suspended by virtue of the application, may now be resumed,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland shall forthwith terminate the provision of the aid in the form of a subsidy to pig producers the plan

for which was notified to the Commission by letter Done at Brussels, 17 February 1977.
dated 19 January 1977.

Article 2

This Decision is addressed to the United Kingdom of
Great Britain and Northern Ireland.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

EURONORMS

The Commission of the European Communities (ECSC) has published the following new EURONORMS in German, English, French, Italian and Dutch. The EURONORMS which are available up to the present in English are indicated by an asterisk (*).

Sales prices valid from 1 July 1976.

		<i>Price in £</i>
Circulaire d'information n° 1	Echantillons types pour les analyses chimiques des produits sidérurgiques, 2 ^e édition (1974)	1.45
EURONORM 20-74	Définitions et classification des nuances d'aciers, 2 ^e édition	0.85
EURONORM 27-74	Désignation conventionnelle des aciers, 3 ^e édition	1.20
(*) EURONORM 92-75	Hot-rolled flats for spring leaves	0.60
EURONORM 94-73	Aciers pour roulements — Prescriptions de qualité	0.60
(*) EURONORM 107-75	Grain oriented magnetic sheet and strip	2.20
(*) EURONORM 117-75	Calibration of reference blocks for use with Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales)	1.70
EURONORM 118-75	Méthodes de détermination des caractéristiques magnétiques des tôles magnétiques à l'aide du cadre Epstein de 25 cm	1.70
EURONORM 119-74	Aciers pour frappe à froid et extrusion à froid — Prescriptions de qualité — fasc. 1 à fasc. 5	4.40
(*) EURONORM 122-75	Verification of Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales)	1.70
(*) EURONORM 123-75	High temperature tests — Creep test for steel	1.10

The following is a list of all the EURONORMS so far published :

EURONORM 1-55	Fontes et ferro-alliages	1.35
EURONORM 2-57	Essai de traction pour l'acier	0.85
EURONORM 3-55	Essai de dureté Brinell pour l'acier	0.60
EURONORM 4-55	Essai de dureté Rockwell échelles B et C pour l'acier	0.60
EURONORM 5-55	Essai de dureté Vickers pour l'acier	0.60
EURONORM 6-55	Essai de pliage pour l'acier	0.60
EURONORM 7-55	Essai de résilience Charpy pour l'acier	0.60
EURONORM 8-55	Valeurs de conversion approximatives de la durée et de la résistance à la traction de l'acier	0.60
EURONORM 9-55	Valeurs de conversion approximatives des allongements après rupture de l'acier	0.60
EURONORM 10-55	Valeurs de conversion approximatives des résiliences de l'acier	0.60
EURONORM 11-55	Essai de traction sur tôles et feuillards en acier d'une épaisseur de 0,5 mm inclus à 3 mm exclu	0.75
EURONORM 12-55	Essai de pliage des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0.60
EURONORM 13-55	Essai de pliage alterné des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0.60
EURONORM 14-67	Essai d'emboutissage à flans bloqués	0.60
EURONORM 15-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étirage — Examen de la surface	0.60
EURONORM 16-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étirage — Nuances et qualités	0.75
EURONORM 17-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étirage — Dimensions et tolérances	1.60
EURONORM 18-57	Prélèvements et préparation des échantillons et des éprouvettes	0.60
EURONORM 19-57	Poutrelles IPE — Poutrelles à ailes parallèles	0.60
EURONORM 21-62	Conditions générales techniques de livraison pour les produits en acier	0.60
EURONORM 22-70	Détermination ou vérification de la limite d'élasticité de l'acier à température élevée	0.75
EURONORM 23-71	Essai de trempabilité par trempe en bout de l'acier — Essai Jominy	1.35
EURONORM 24-62	Poutrelles normales et profilés en U normaux — Tolérances de laminage	0.60
EURONORM 25-72	Aciers de construction d'usage général	1.85
EURONORM 26-63	Essais conventionnels de dureté Rockwell pour tôles et feuillards minces en acier	0.60
EURONORM 28-69	Tôles et bandes en aciers non alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1.20

EURONORM 29-69	Tôles en acier laminées à chaud d'épaisseur égale ou supérieure à 3 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-85
EURONORM 30-69	Demi-produits pour forges en aciers de construction d'usage général — Nuances et qualités	1-00
EURONORM 31-69	Demi-produits pour forges — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM 32-66	Tôles minces en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Norme de qualité	1-10
EURONORM 33-70	Tôles et larges bandes d'épaisseur inférieure à 3 mm, en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Tolérances sur les dimensions et sur la forme	0-75
EURONORM 34-62	Poutrelles à larges ailes à faces parallèles — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 35-62	Barres et laminés marchands d'usage courant — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 36-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-60
EURONORM 37-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gazométrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-75
EURONORM 38-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone de trempe et du graphite dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique et volumétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0-60
EURONORM 39-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode titrimétrique après oxydation au persulfate	0-60
EURONORM 40-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique	0-60
EURONORM 41-65	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du phosphore dans les aciers et les fontes — Méthode alcalimétrique	0-60
EURONORM 42-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du soufre dans les aciers et les fontes — Méthode après combustion dans un courant d'oxygène	0-75
EURONORM 43-72	Tôles et bandes en aciers alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1-10
EURONORM 44-63	Poutrelles IPE laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 45-63	Essai de choc sur éprouvette bi-appuyée à entaille en V	0-60
EURONORM 46-68	Feuillards à chaud en aciers doux non alliés — Norme de qualité, prescriptions générales	1-10
EURONORM 47-68	Feuillards à chaud en aciers de construction d'usage général — Norme de qualité	1-10
EURONORM 48-65	Feuillards laminés à chaud en aciers non alliés — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM 49-72	Mesure de la rugosité des produits minces en acier laminés à froid et non revêtus	0-60
EURONORM 50-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'azote dans les aciers — Méthode spectrophotométrique	0-85
EURONORM 51-70	Bandes laminées à chaud de largeur égale ou supérieure à 600 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM 52-67	Vocabulaire du traitement thermique	8-15
EURONORM 53-62	Poutrelles à larges ailes à face parallèles	0-60
EURONORM 54-63	Petits fers U laminés à chaud	0-60
EURONORM 55-63	Fers T à ailes égales et à coins arrondis laminés à chaud	0-60
EURONORM 56-65	Cornières à ailes égales et à coins arrondis laminées à chaud	0-60
EURONORM 57-65	Cornières à ailes inégales et à coins arrondis laminées à chaud	0-60
EURONORM 58-64	Plats laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM 59-64	Carrés laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM 60-65	Ronds laminés à chaud pour usages généraux	0-60
EURONORM 61-71	Hexagones laminés à chaud	0-60
EURONORM 65-67	Barres rondes laminées à chaud pour vis et rivets	0-60
EURONORM 66-67	Demi-ronds et demi-ronds aplatis, laminés à chaud	0-60
EURONORM 67-69	Plats à boudins laminés à chaud	0-60
EURONORM 70-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 71-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode électrométrique	0-60
EURONORM 72-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'aluminium dans les aciers — Méthode gravimétrique	0-60

EURONORM 74-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du cuivre dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 76-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium dans les aciers et les fontes — Méthode spectrophotométrique	0-60
EURONORM 77-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Normes de qualité	1-00
EURONORM 78-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Tolérances sur dimensions	0-60
EURONORM 79-69	Définitions et classification des produits sidérurgiques par formes et dimensions	0-85
EURONORM 80-69	Aciers pour armatures passives du béton — Prescriptions de qualité	1-10
EURONORM 81-69	Ronds à béton lisses laminés à chaud — Dimensions, poids, tolérances	0-60
EURONORM 83-70	Aciers pour trempe et revenu — Prescriptions de qualité	2-70
EURONORM 84-70	Aciers de cémentation — Prescriptions de qualité	2-20
EURONORM 85-70	Aciers de nitruration — Prescriptions de qualité	1-00
EURONORM 86-70	Aciers pour trempe par induction et au chalumeau — Prescriptions de qualité	1-70
EURONORM 87-70	Aciers de décolletage — Prescriptions de qualité (fascicules 1 à 4)	2-20
EURONORM 88-71	Aciers inoxydables — Prescriptions de qualité	1-85
EURONORM 89-71	Aciers alliés pour ressorts formés à chaud et traités — Prescriptions de qualité	1-10
EURONORM 90-71	Aciers pour soupapes d'échappement de moteurs à combustion interne — Prescriptions de qualité	0-85
EURONORM 91-70	Larges plats laminés à chaud — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0-60
EURONORM 93-71	Barres rondes, carrées, plates et hexagonales laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 98-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans le ferromanganèse — Méthode électrométrique	0-60
EURONORM 100-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du chrome dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0-60
EURONORM 103-71	Détermination micrographique de la grosseur du grain ferritique ou austénitique des aciers	3-15
EURONORM 104-70	Détermination de la profondeur de décarburation des aciers de construction non alliés et faiblement alliés	0-60
EURONORM 105-71	Détermination et vérification de la profondeur conventionnelle de cémentation	0-60
EURONORM 106-71	Bandes et tôles magnétiques à grains non orientés laminées à froid et à chaud	1-70
EURONORM 108-72	Fil machine rond en acier pour articles de boulonnerie formés à froid — Dimensions et tolérances	0-60
EURONORM 109-72	Essais conventionnels de dureté Rockwell — Échelles Rockwell HRN et HRT — Échelles Rockwell HRB' et HR 30 T' pour produits minces	1-10
EURONORM 113-72	Aciers de construction soudables de qualité spéciale — Fascicules 1 à 3	2-20
EURONORM 114-72	Détermination de la résistance à la corrosion intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu acide sulfurique-sulfate cuivrique (essai dit de Monypenny-Strauß)	0-60
EURONORM 116-72	Détermination de la profondeur conventionnelle de trempe après chauffage superficiel	0-60
EURONORM 120-72	Tôles et bandes pour bouteilles à gaz soudées en acier	0-60
EURONORM 121-72	Détermination de la résistance à l'attaque intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques - Essai de corrosion en milieu nitrique par mesure de perte de masse (Essai dit de Huey)	0-60

These publications can be obtained from the national standards institutions, viz.

in the Federal Republic of Germany :

Beuth-Vertrieb GmbH
Burggrafenstraße 4-7, 1 Berlin 30

in Belgium and Luxembourg :

Institut belge de normalisation — IBN —
29, avenue de la Brabançonne, 1040 Bruxelles

in France :

Association française de normalisation — AFNOR —
Tour Europe, Cedex 7, 92 080 Paris - La Défense

in Italy :

Ente nazionale italiano di unificazione — UNI —
Piazza A. Diaz, 2, Milan

in the Netherlands :

Nederlands Normalisatie-Instituut — NNI —
Rijswijk (ZH), Polakweg 5

in the United Kingdom :

British Standards Institution (BSI),
2 Park Street, London W1A 2BS

Interested residents of third countries are asked to contact the Office for Official Publications of the European Communities, Boîte postale 1003, Luxembourg 1.